

Beischer-Matyó Tamás

A madár és a leány

kantáta Pilinszky János verses meséjére

full score

Instrumentation

2 flutes [Fl. 1, 2] ; 2nd doubling piccolo [Picc.]
2 oboes [Ob. 1, 2] ; 2nd doubling cor anglais [C. a.]
2 clarinets in B♭ [Cl. 1, 2] ; 2nd doubling bass clarinet in B♭ [B. cl.]
2 bassoons [Bsn. 1, 2] ; 2nd doubling double bassoon [D. bsn.]

4 horns in F [Hn. 1-4]

soprano solo [S. s.]
alto solo [A. s.]

female choir [Ch.]

10 violins [Vln. 1-10]
6 violas [Vla. 1-6]
6 cellos [Vc. 1-6]
4 double basses [D. b. 1-4]

Duration: 20 minutes

A madár és a leány

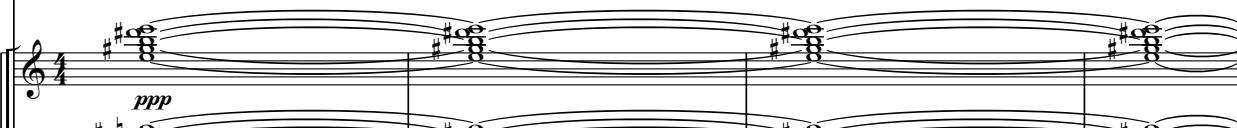
kantáta Pilinszky János verses meséjére

Beischer-Matyó Tamás

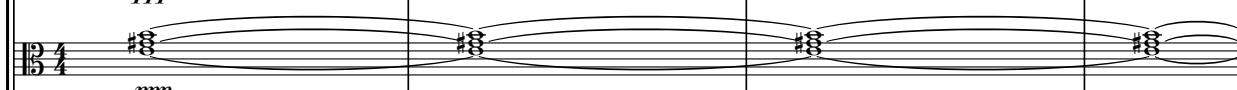
Molto calmo, adagio $\text{♩} = 66$

Hn. 1-4 

Molto calmo, adagio $\text{♩} = 66$

Vln. 1, 2, 5
7, 9 

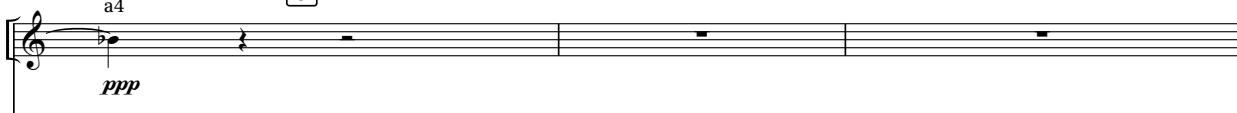
Vln. 3, 4, 6
8, 10 

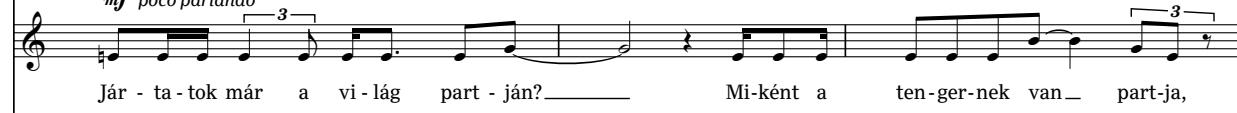
Vla. 1-2
3-4
5-6 

Vc. 1-2
3-4
5-6 

D. b. 1-4 

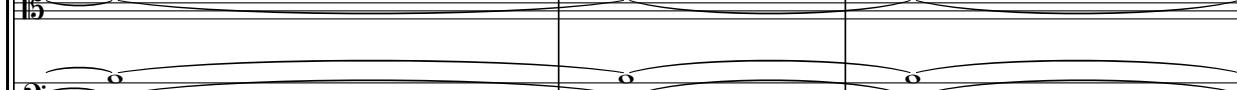
5

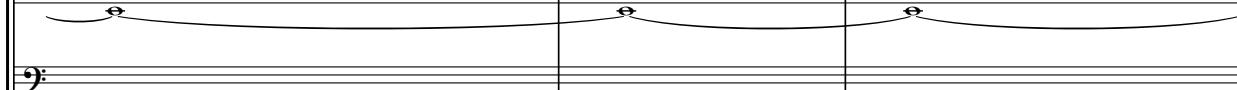
Hn. 1-4 

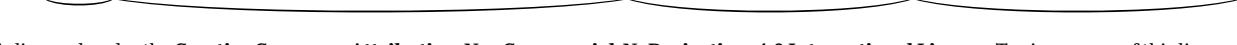
A. s. 

Vln. 1, 2, 5
7, 9 

Vln. 3, 4, 6
8, 10 

Vla. 1-2
3-4
5-6 

Vc. 1-2
3-4
5-6 

D. b. 1-4 

This work is licensed under the **Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International License**. To view a copy of this license, visit <https://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0/> or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Official page: http://beischermatyo.hu/a_madar_es_a_leany

1996 by Tamás Beischer-Matyó

A. s.

úgy van a vi-lág - nak ha - - tá-ra: ten-ger ég - bolt zú - dul a part - - - ra.

Vln. 1, 2, 5
7, 9

Vln. 3, 4, 6
8, 10

Vla. 1-2
3-4
5-6

Vc. 1-2
3-4
5-6

D. b. 1-4

A. s.

In-nét in-dul-nak a sze-lek, in-nét a ke-lő reg - ge-lek, és i-de té meg éj - szá-ká - ra

Vln. 1, 2, 5
7, 9

Vln. 3, 4, 6
8, 10

Vla. 1-2
3-4
5-6

Vc. 1-2
3-4
5-6

D. b. 1-4

Hn. 1

a4 6 ff , ff

A. s.

a fűz - fa ár - nya, nyír - fa ár - - - nya.

Vln. 1, 2, 5
7, 9

Vln. 3, 4, 6
8, 10

Vla. 1-2
3-4
5-6

Vc. 1-2
3-4
5-6

D. b. 1-4

5

20

Fl. 1 *p flessibile*

Cl. *flessibile p*

B. cl. *p flessibile*

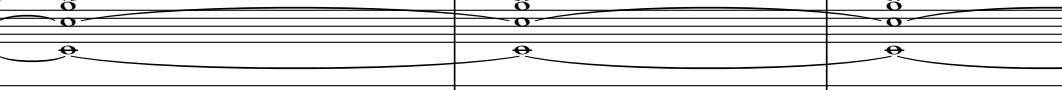
Hn. 1-4 *ppp*

A. s. O-lyan az ég itt, mint a ten - - - - ger. Hol tisz - ta kék és moz - du-lat - lan, mint

Vln. 1, 2, 5, 7, 9 

Vln. 3, 4, 6, 8, 10 

Vla. 1-2, 3-4, 5-6 

Vc. 1-2, 3-4, 5-6 

D. b. 1-4 

Fl. 1 Ob. C. a. Cl. B. cl. A. s.

ó - r - i - ás ke - rek tü - kör - ben fény - lik ben - ne a ko - ra haj - nal; hol meg

Vln. 1, 2, 5
7, 9
3, 4, 6
8, 10
Vla. 1-2
3-4
5-6
Vc. 1-2
3-4
5-6
D. b. 1-4

Fl. 1, 2 a2

Ob.

C. a.

Cl.

B. cl.

Bsn. 1

Bsn. 2

Hn. 1, 3

A. s.

sze-lek - től vi - ha - ros, vil - lám - ló fel - - - - hők - - - kel ha - bos ha - rag - - - - ja a

Vln. 1, 2, 5
7, 9

Vln. 3, 4, 6
8, 10

Vla. 1-2
3-4
5-6

Vc. 1-2
3-4
5-6

D. b. 1-4

Fl. 1 a2

Ob.

C. a.

Cl.

B. cl.

Bsn. 1 f

Bsn. 2 f

Hn. 1, 3 6 f pp 6 f pp

A. s. föl-dek-re á - - - - rad, por - ba dönt-ve a fól - - - - di tá - - - jat. —

Vln. 1, 2, 5, 7, 9

Vln. 3, 4, 6, 8, 10

Vla. 1-2, 3-4, 5-6

Vc. 1-2, 3-4, 5-6

D. b. 1-4

30

35

Fl. 1, 2 a2
ff

Ob.
ff

C. a.
ff

Cl.
ff

B. cl.
ff

Bsn. 1, 2 a2
ff

Hn. 1, 3
ff

2, 4 a2 6
ff

Vln. 1-10 unis.
ff

Vla. 1-6 unis.
ff

Vc. 1-6 unis.
ff

D. b. 1-4 unis.
ff

Fl. 1,2 a2

Ob.

C. a.

Cl.

B. cl.

Bsn. 1,2 a2

Hn. 1,3

a2 6 ff

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

Fl. 1, 2 Ob. C. a. Cl. B. cl. Bsn. 1, 2

40

Hn. 1, 3 Hn. 2, 4

A. s.

Vln. 1-10 Vla. 1-6 Vc. 1-6 D. b. 1-4

45

Fl. 1, 2
Ob.
C. a.
Cl.
B. cl.
Bsn. 1, 2
Hn.
A. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

pp

p

p

pp

pp

pp

ke-lő nap, oly ár - - - va, a-kár a hu-nyó nap,____ oly hal - vány.____ Vi-lág ha-tá - - rán egy - ma-

a2 *mp* 6

50

Fl. 1, 2 a2

Ob. p

C. a.

Cl.

B. cl.

Bsn. 1, 2 2.

Hn. 2

Hn. 3, 4

A. s. 3 - ga élt itt egy le - ány va-la-ha, — szo-mo-rú, szép és ha - la - vány — ma-gá-nyos

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

Fl. 1, 2 a2 6 mf a2 3
 Ob.
 C. a.
 Cl.
 B. cl.
 Bsn. 1, 2 1. 2.
 Hn. 1, 2 3, 4 f
 A. s. csil - lag, egy le - ány.
 Vln. 1-5 unis. div. 1-5
 6-10 div. 6-10
 Vla. 1-3 unis. div. 1-3
 4-6 div. 4-6
 Vc. 1-3 unis. div. 1-3
 4-6 div. 4-6
 D. b. 1-4

a2 55 3
 B. cl. mf 3
 Bsn. 1 mf 3
 A. s. f molto cantabile Ma-ga volt, hogy a nap fel-fény - - - lett, és éj - szá-ka, hogy szállt a hold,
 Vla. 1-6 pizz. 3 mp

Fl. 1, 2 a2 3 60 3

Ob.

C. a. *mf* 3 3 3

Cl. *mf* 3

B. cl.

Bsn. 1, 2 1. 3 3 a2 2. *mf* 3

Hn. 1 2 3 *p* *p* *p*

A. s. szo-bács - ká - já - ban e-gye-dül, _____ ál - - - má - ban is csak ma-ga volt.

Vln. 1-10

Vla. 1-6 3 3 *mf*

Vc. 1-6 pizz. 3 *mf* f

D. b. 1-4 3 *mf* f

Fl. 1,2 *f*

Ob.

C. a. *f*

Cl. *f*

B. cl.

Bsn. 1,2 *f*

Hn. 1 *sffz*

Hn. 2 *sffz*

Hn. 3 *sffz*

A. s. Hi - deg e-ső - ben át a ré-ten ár - - - ván fu-tott, ár - - - ván a

Vln. 1-5 div. 1-5
6-10 *spp* *spp* *spp* *spp*

Vla. 1-6 *arco* *spp* *spp* *spp* *spp*

Vc. 1-6 *arco* *f*

D. b. 1-4 *spp* *spp* *spp* *spp*

Fl. 1
Fl. 2
Ob.
C. a.
Cl.
B. cl.
Bsn. 1, 2

70

Hn. 1, 2
Hn. 3, 4

A. s.

mp agitato

há - za - tá - ja. _____ Asz-tal - ká - ján a gyer - tyá-láng,

Vln. 1-10 (unis.)
Vla. 1-6 (unis.)
Vc. 1-6 (unis.)
D. b. 1-4

Fl.

Ob.

C. a.

Cl.

B. cl.

Bsn. 1, 2

Hn.

A. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

az ab - la-kán az ép — ma - ga, ve-le bú - sult a

Fl. 1 *f* 5

Ob.

C. a. *f*

Cl. *tr* 3 *f*

B. cl. *f* 5

Bsn. 1, 2 *f* a2

Hn. 1, 2 a2 *f*

A. s. *f* 3

Vln. 1-10 *f* 6

Vla. 1-6 *f* 6

Vc. 1-6 *f*

D. b. 1-4 *f*

75

molto rall.

Fl. 1
Fl. 2
Ob.
C. a.
Cl.
B. cl.
Bsn. 1, 2

Hn. 1, 2

A. s.

ke-nyér, mi - be ha - ra - pott: mint - ha csak köny - nye-ket tö - röl - ne, mi-kor a mor-zsá-kat tö-

Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

Allegretto ♩ = 104

Fl. 1,2
Ob.
C. a.
Cl.
B. cl.
Bsn. 1

Hn. 1,3
Hn. 2
A. s.

Allegretto ♩ = 104

Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

80

Fl.

Ob.

C. a.

Cl.

B. cl.

Bsn. 1 *f*

Hn. 1, 3 *mf*
2, 4 *f*

A. s. *p ma espressivo*
Járt er - re az-tán egy ma-

Vln. 1-10 unis.

Vla. 1-6 unis.
div. 1-3 4-6 unis.

Vc. 1-6 *p espr.* 3 3 3 *pp*

D. b. 1-4 *pp*

85

Fl. 1, 2 1. ord. *p* 6

Ob. 3

C. a.

Cl. *p*

B. cl.

Bsn. 1

Hn. 1, 3

2, 4

A. s. - dár, i-de-jött a vi-lág part-já - ra, és meg-pil-lan-tot - ta a lányt, —————

Vln. 1-10 pizz. arco *p*

Vla. 1-6 *p*

Vc. 1-6 *p*

D. b. 1-4 *p*

90

Fl. 1. *p* *mf* *f* *ff*

Ob. *mf* *f*

C. a. *p* *f* *ff*

Cl. *trb* *mf* *p* *f*

B. cl. *p* *f* *a2* *ff*

Bsn. 1, 2 *f* *3*

Hn. 1, 3 *p* *flut.* *f* *sf* *ord.*

2, 4 *f* *v* *f* *pp*

A. s. *pizz.* *arco*

Vln. 1-10 *f*

Vla. 1-6 *f*

Vc. 1-6 *f*

D. b. 1-4 *f*

meg-lát-ta — és szép - - - nek ta - lál - - - ta. —

95

Fl. 1
Ob.
C. a.
Cl.
B. cl.
A. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6

C. A. to OBOE II
B. CL. to CLARINET IN B♭ II

Há - za e-lött, az al - ko - nyat - ban,
kint ült — a le-ány

pizz. pizz. p

100

6

105

105

Fl.
Ob.
Cl.
Bsn.
Hn.
A. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6

p tr mf p
p ppp p
moz - du - lat - lan, szót - lan a vi - lág pe - re - mén, ma - gá - nyos há - - za kü - szö -
8 arco sul pont.
p arco
p
div. 1-3 4-6 unis.

A. s. moz - du - lat - lan, szót - lan a vi - lág pe - re - mén, ma - gá - nyos há - - za kü - szö -
8 arco sul pont.
p arco
p
div. 1-3 4-6 unis.

110

Fl. 1,2
Ob. 1
Cl. 1
Bsn. 1,2

flut.
p

flut.
p

f

f

f

f

p *f* *p* *espr.*

Hn. 1
2
3
4

flut.
f

flut.
f

flut.
f

flut.
f

ord. *3*

ord. *3*

ord. *3*

ord. *3*

A. s.

- bén. —

Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

(8) - - - - -
ord.

sul pont.

sul pont.

sul pont.

sul pont.

sul pont.

sul pont.

p

mf

f

p

115

Cl. 1

Bsn. 1, 2

Hn. 1, 3

Tbn. 2, 4

A. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

D. b. 1-4

Le-vél se rez-dült, ág se reb-bent, a tükör - sí - ma al - ko-nyat, mint el - ha-gya-tott
sul pont.

ord.

p *mp* *f*

ppp *3* *sul pont.*

ppp *3*

mp *f*

120

a2

Fl. 1, 2

Ob. 1, 2

Cl. 1, 2

Bsn. 2

Fl. 1, 2

Ob. 1, 2

Cl. 1, 2

Bsn. 2

A. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

BSN. 2 to CONTRABASSOON

a-rany-tó - - - - - csa te-rúlt a sí-ma ég a-latt;
sul pont.

p

pp

pp *6*

pp

pp

ord.

pp

ppp *3* *sul pont.*

ppp *3*

pp

125

Fl. 1, 2 a2

Cl. 1, 2

A. s. *sotto voce*

min-den kis por-szem és fü-szál,
da-rab-ka rög, pa-rány bo-gár,
az e - gész —

Vla. 1-6 ord.

Vc. 1-6

mf — *p*

mf — *p*



130

Largo $\text{♩} = 52$

135

Cl. 2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 2

Hn. 4

pp

pp

pp

A. s.

vi-lág hall - - - ga-tott. —

Néz - te a le-me-nő na - pot. —

Largo $\text{♩} = 52$

Vla. 1-6

Vc. 1-6

pp

Allegro vivace ♩ = 176

Fl. 1 *p*

Ob. 1 *p*

Cl. 1 *p*

Cl. 2

Bsn.

D. bsn. *sempre p*

Hn. 2 *sempre p*

Hn. 4 *sempre p*

S. s. *mf* *molto agitato*
 „Zöld le - - ve-lek - ból, lágy mo - há - - ból, pu - ha fü - vek - - ból

Allegro vivace ♩ = 176

ord. 3

Vln. 1-4 *mp*

Vln. 5-7 ord.

Vln. 8-10 ord. *mp*

Vla. 1-3 *mp*

Vla. 4-6 *mp*

Vc. 1-3 *mp*

Vc. 4-6 *mp*

D. b. 1-2 *mp*

D. b. 3-4 *mp*

Fl. 1
Ob. 1
Cl. 1
Bsn.
D. bsn.
Hn. 2
S. s.

fész - ket rak - - - tam, ki - - - bé - - - - lel - - - - tem köny - nyú sze - lek - - - kel,

Vln. 1-4
Vln. 5-7
Vln. 8-10
Vla. 1-3
Vla. 4-6
Vc. 1-3
Vc. 4-6
D. b. 1-2
D. b. 3-4

140

Fl. 1
Ob. 1
Cl. 1
Bsn.
D. bsn.
Hn. 2
S. s.
Vln. 1-4
Vln. 5-7
Vln. 8-10
Vla. 1-3
Vla. 4-6
Vc. 1-3
Vc. 4-6
D. b. 1-2
D. b. 3-4

kö - rül - - - - vet - - - tem kék - - - lő ma - gas - - - sal! Gyö - nyö - rű

A madár és a leány © BMT

molto rall.

Fl. 1, 2 1. *ff* a2 *ff* *trb* *#*
 Ob. 1, 2 1. *ff* *ff* *trb* *#*
 Cl. 1, 2 1. *ff* *ff* *trb* *#*
 Bsn. *ff* *ff* *trb* *#*
 D. bsn. *ff* *ff* *trb* *#*
 Hn. 2. *ff* *ff* *trb* *#*
 4. *ff* *ff* *trb* *#*
 S. s. *ff* *ff* *trb* *#*
 ár - vám, föl a ma - - - gas - - - - ba!" _____

molto rall.

1-4 *trb* *trb* *ff* *ff* *trb* *#*
 Vln. 5-7 *trb* *trb* *trb* *ff* *ff* *trb* *#*
 8-10 *trb* *trb* *trb* *ff* *ff* *trb* *#*
 1-3 *ff* *ff* *ff* *ff* *trb* *#*
 Vla. 4-6 *ff* *ff* *ff* *ff* *trb* *#*
 Vc. 1-3 *ff* *ff* *ff* *ff* *trb* *#*
 4-6 *ff* *ff* *ff* *ff* *trb* *#*
 D. b. 1-2 *ff* *ff* *ff* *ff* *trb* *#*
 3-4 *ff* *ff* *ff* *ff* *trb* *#*

Allegretto ♩ = 104

145

Fl. 1,2

Ob. 1,2

Cl. 1,2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1,2

Hn. 3,4

A. s.

p

— hív - ta a lány - kát, hogy ve-le lak - na, hív - ta az ár - vát a ma-dár. —

Allegretto ♩ = 104

1-4

Vln. 5-7

8-10

Vla. 1-6

Vc. 1-3
4-6

D. b. 1-2
3-4

trb

trb

trb

trb

trb

div. 1-3
4-6

pp

pp

pp

pp

div.

unis.

pp

div.

unis.

sub. *pp*

34

150

Fl. 1 flut. 8th ord. v flut. 8th ord. v flut. 8th ord. v

Ob. 1 ff

Cl. 1, 2 a2 ff

Bsn. ff

D. bsn. ff

flut. ord. flut. ord. flut. ord.

Hn. 1 ff 3 2 ff 3 3 ff 3 4 ff 3

A. s. f

Szép

Vln. 1-10 unis. ff

Vla. 1-6 ff 3

Vc. 1-6 (unis.) ff 3

D. b. 1-4 (unis.) ff

poco rit. - - - - - **Allegro vivace** ♦ = 176

35

155

100

Fl.

Ob.

Cl.

Bsn.

D. bsn.

ff

pp

mf

pp

mf

pp

Hn.

3

A. s.

pp

mp agitato

volt, na-gyon szép a le - ány. Szép volt a lány __

poco rit. - - - - - Allegro vivace ♩ = 176

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

160

Fl.

Ob.

Cl.

Hn.

A. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

é s szo - mo - rú, — sa nyá - - - ri ég - bolt, ha le - het, —

Fl. 1
Fl. 2
Cl. 1
Cl. 2
Bsn.
D. bsn.
Hn. 1,3
Hn. 2,4
A. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

-sebb,
még
csen - - - de-sebb,
még

Fl. 1,2
Ob. 1,2
Cl. 1,2
A. s.

170

ff

ff

ff

csen - de-sebb,
hogy vá - la - szolt,
vá - - la - sza o - lyan ár - - - va volt,

Fl. 1,2
Ob. 1,2
Cl. 1,2
Bsn.
D. bsn.

Hn. 1
Hn. 2
Hn. 3
Hn. 4

A. s.

Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

oly ____ ár - - - va volt sza - va a lány - - - nak:

(unis.)
(unis.)
(unis.)

175

subito
Allegretto $\text{♩} = 104$

Fl. 1

Cl. 1

Bsn.

Hn. 1

A. s.

Ch. mp

„Nem me - he - tek, ki - csi a há - zad! Nem me - he - tek, ki - csi a há - zad!”



subito **180**
Allegro vivace $\text{♩} = 176$

Fl. 1

Ob. 1

Cl. 1

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1

A. s.

D. b. 1-4

min-den al - ko-nyat-tal meg-jött és hív-ta a ma - dár:

subito
Allegro vivace $\text{♩} = 176$

185

Fl. 1

Ob. 1

Cl. 1

Bsn.

D. bsn.

Hn. 2, 4 a2

S. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

mf agitato

„Gye-re ve-lem, föl a ma-gas - ba, si - ess, si-ess, te-lik a nyár! El-múl -

p

p

p



190

190

S. s.

-nak na-pok és e - gek, meg - jön - nek a vi - zes sze-lek; el - fogy a - ra - nya a vi - lág - nak!" _____

(unis.)

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

Fl. 1, 2 *tr.*
mf — *pp*

Ob. 1, 2 *mf* — *pp*

Cl. 1, 2 *mf* — *pp*

Bsn. — *mf* — *pp*

D. bsn. — *mf* — *pp*

S. s. *f* — *p*

Ch. *mf*
 „Nem me - he - tek, ki - csi a há - - - zad! Nem me - he - tek, ki - csi a há - - - zad!”
mf
 „Nem me - he - tek, ki - csi a há - - - zad! Nem me - he - tek, ki - csi a há -

Vln. 1-10 — *mf*

Vla. 1-6 *mf* — *mp*

Vc. 1-6 *mf* — *mp*
 (unis.)

D. b. 1-4 — *mf*

195

Fl. 1 tr
Cl. 1 tr
Bsn.
D. bsn.
Hn. 1 p
S. s. mf
„Si - ess, si - ess, kö - ze - le - dik már e - só és szél, fagy és hi-deg, ma-gad le-szel, ha itt a tél,
Ch. - zad!”
Vc. 1-6
D. b. 1-4 mp

200

Fl. 1 tr
Cl. 1 tr
Bsn.
Hn. 1. mf — pp 2. + mf — pp
3, 4. f
S. s. f
s ha szó-la-nál is, nincs ki - nek! Ak-kor-ra én már mesz-sze szál-lok, fe-hér hó le-pi a vi-lá-got,
Vln. 1-5
6-10 p
Vla. 1-2
3-4
5-6 div. f > pp
f > pp
Vc. 1-6
mf
D. b. 1-4 mf

205

Fl. 1
Fl. 2
Ob. 1
Ob. 2
Cl. 1
Cl. 2
Bsn.
D. bsn.
Hn. 1, 2
Hn. 3, 4
S. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

be-fagy - nak mind a ten - ge-rek, vi-lág vé-gén a reg - - ge-lek.

(unis.)

(unis.)

(unis.)

210

Fl.

Ob.

Cl.

Bsn.

D. bsn.

Hn.

S. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

Ak-kor - ra én már mesz - sze já - rok, sö-tét szo-bád be-zár - ha - tod.

(unis.)
sul pont.

flaut.

sul pont.

flaut.

sul pont.

flautato flaut.

ord.

sul pont.

flautato

ord.

215

Fl. 1, 2

Ob.

Cl.

Bsn.

D. bsn.

Hn.

S. s.

Meg-gyúj - tod majd ki-csiny-ke lám-pád, meg-gyúj - tod, az-tán el - fu - jod.

ord.

Vln. 1-10

flaut.

Vla. 1-6

Vc. 1-6

flaut.

D. b. 1-4

220 a2

Fl. 1,2
Ob. 1,2
Cl. 1,2
Bsn.
D. bsn.
Hn. 1,2,3,4
S. s.
Vln. 1-5, 6-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b.

Té - li szél - lel, ha - vas se-tét - tel ü-zen - nél már,

div. unis. div.

pizz. f

225

Fl. 1,2 a²

Ob. 1,2

Cl. 1,2 a²

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1

S. s.

Vln. 1-5
6-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

kül - - de-nél ér - tem. _____ El - - - - - sá - paszt

Cl. 1

Bsn.

S. s.

mf espressivo

„Ma mesz - sze jár - tam, mesz - sze száll-tam,

Nem me-he-tek, ki-csi a há - zad!”

Ch.

- - zad! Nem me-he - tek, ki-csi a há - zad!”

- - zad! Nem me-he-tek, ki-csi a há - - - zad!”

div.

Vln. 1-5

6-10

Vla. 1-3

4-6

Vc. 1-3

4-6

D. b. 1-2

3-4

pp

div.

pp

div. arco

pp

arco div.

pp



235

Cl. 1

Bsn.

S. s.

por - fel - hő - - ben sor sze-ke-ret,

lát - tam vi-dám fa-lu - si né - pet

Vln. 1-5

6-10

Vla. 1-3

4-6

Vc. 1-3

4-6

D. b. 1-2

3-4

240

245

Fl. 1

Ob. 1

Cl. 1, 2

Bsn.

Hn. 1

S. s.

Vln. 1-5
6-10

Vla. 1-3
4-6

Vc. 1-3
4-6

D. b. 1-2
3-4

Fl. 1, 2

Ob. 1, 2

Cl. 1, 2

Bsn.

S. s.

Vln. 1-2
3-4

Vln. 5-7
8-10

Vla. 1-3

Vla. 4-6

Fl. 1,2

Ob. 1,2

Cl. 1,2
2.
sempre p

Bsn.

Hn. 1

S. s.

si-kon - ga - tó lá - nyo - kat pár - ban, ten - ger zsi-vaj - ban la - ci-kony - há - el se

Vln. 1-2

3-4

Vln. 5-7

8-10

Vla. 1-3

Vcl. 4-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

260

Fl. 1, 2 Ob. 1, 2 Cl. 1
 Fl. 1, 2 Ob. 1, 2 Cl. 2
 Hn. 1 Hn. 3
 S. s.

ff appassionato

hin-néd, mi min-dent lát - - - tam! Mi min - dent lát - - - tam!

Vln. 1-2 Vln. 3-4 Vln. 5-7 Vln. 8-10
 Vla. 1-3 Vla. 4-6
 Vc. 1-2 Vc. 3-4 Vc. 5-6
 D. b. 1-2 D. b. 3-4

p arco

265

Fl. 1, 2 Cl. 1, 2 S. s. Vln. 1-2, 3-4, 5-7, 8-10 Vla. 1-3, 4-6

270

p dolce

Kö-ze-led - ben sor - ra mé - gis min-det fe-lej - tem, — mind a za-jos, — zöld -

275

Fl. 1, 2 Cl. 1 S. s. Ch. Vln. 1-10

-lom - bos sát - rat.” —

Nem me - he - tek, ki - csi a há - zad!

Nem me - he - tek, ki - csi a há - zad! Nem —

Nem me - he - tek, ki - csi a há -

Nem me - he - tek, ki - csi a há - zad!

unis.

A madár és a leány © BMT

280

280

Fl.

2. Fl.

S. s.

Ch.

Vln. 1-10

f marcato

f marcato

f risoluto

„Fé-nyes, ma - gas to-rony - ra lel - tem, ...
Nem me - he - tek, ki - csi a há - zad!”

— me - he - tek, — ki - csi a há - zad!”

- - zad! Nem me - he - tek, ki - csi a há - zad!”

Nem me - he - tek, ki - csi a há - zad!”

f marcato

285

ZoJ

Fl. 1
Fl. 2
Ob. 1, 2
Cl. 1, 2
Bsn.
D. bsn.
Hn. 1
Hn. 3
S. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

e - ge - kig e - melt a to - rony! *Ten - ger - nyi föl - de - ket be - lát - tam,* —

unis.
ff
unis.
ff
unis.
ff

ff

290

Fl. 1 Fl. 2 Ob. 1, 2 Cl. 1, 2 Bsn. D. bsn.

a2

Hn. 1, 2 Hn. 3, 4

S. s.

Vln. 1-10 Vla. 1-6 Vc. 1-6 D. b. 1-4

túl - lát - tam a vi - lá - - - go-kon; _____ csú - csá - ról el se kép - ze - led, er - dő -

295

Fl.

Ob. 1, 2

Cl. 1, 2

Bsn.

D. bsn.

Hn.

FL. 2 to PICCOLO

ff

ff

ff

ff

ff

ff

ff

S. s.

-ket lát - tam, ré - te - ket. — Hi-het-tél vol-na ó - ri - ás-nak!..."

ff

ff

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

div. 1-5
6-10

tr

f

ff

ff

Bsn.

D. bsn.

Hn.

4

Ch.

Vla. 1-6

Vc. 1-6

p

„Nem me - he - tek, ki - csi a há - - zad! Nem me - he - tek, ki - csi a há - - - zad!”

„Nem me - he - tek, ki - csi a há - - zad! Nem me - he - tek, ki - csi a há - - - zad!”

„Nem me - - he - - tek, ki - - - csi a há - - - - - - zad!”

„Nem me - - - he - - tek, ki - - - - - csi a há - - - - zad!”

„Nem me - he - tek, ki - csi a há - - - zad! Nem me - he - tek, ki - csi a há - - - zad!”

„Nem me - he - tek, ki - csi a há - - zad! Nem me - he - tek, ki - csi a há - - - zad!”

(tr) ~~~~~

pp

f

Picc.

Fl.

Ob. 1

Ob. 2

Cl. 1

Cl. 2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1

Hn. 2

Hn. 3

Hn. 4

S. s.

D. b. 1-4

appassionato

„Ma lát - tam ár - nyé - kom ____ a por - ban, ma-rok - nyi volt és rez - - - ke - tett,

pizz.

f

Picc. -

Fl. -

Ob. 1 *f*

Cl. 1, 2 *p* *f*

Bsn. *p* *f*

D. bsn. *p* *f*

310

Hn.

1

p ————— *f*

p ————— *f*

f>p ————— *f>p*

2

f

p ————— *f*

f>p ————— *f>p*

3

p

—

f>p ————— *f>p*

4

p ————— *f*

p ————— *f*

f>p ————— *f>p*

csak any - nvi volt a hi - deg ____ por-ban, csak any - nyi, szin - te el - ve - szett! _____

Vln. 1-5
6-10 pizz.
f

Vla. 1-3
4-6 pizz.
f

Vc. 1-6 pizz.
f

D. b. 1-4 pizz.
f

unis.
arco

f — *pp*

unis.
arco

f — *pp*

arco
>

f — *pp*

arco
>

f — *pp*

div.

f — *pp*

div.

Picc. V

Fl. V

Ob. 1 V

Cl. 1, 2 V

Bsn.

D. bsn. V

Hn. 1, 2 V

Hn. 3, 4 V

S. s. — Csak any - nyi volt, ki-csiny fa-ág, ha kar - col - - - ja az út _____

Vln. 1-5 (unis.) sub. f

Vln. 6-10 (unis.) sub. f

Vla. 1-3 sub. f

Vla. 4-6 sub. f

Vc. 1-6 sub. f

D. b. 1-4 sub. f

315

Picc.

Fl.

Ob. 1, 2

Cl. 1, 2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1, 2

Hn. 3, 4

S. s.

Vln. 1-5

Vln. 6-10

Vla. 1-3

Vla. 4-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

f

a2

a2

sfz — p

sfz — p

— po - rát:__ csak any - - nyi volt fé - - - lénk nyo - mom.

5

f

320

Picc.

Fl.

Ob. 1,2

Cl. 1,2 a2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1,2 p

Hn. 3,4 p

S. s. Nem moz - dult lép - - - tem - re a por. Csak a

Vln. 1-5

Vln. 6-10

Vla. 1-3

Vla. 4-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

Picc. *sfs*

Fl. *sfs*

Ob. 1, 2 *sfs*

Cl. 1, 2 *sfs*

Bsn. *f*

D. bsn. *f*

Hn. *f*

S. s. *f*

Vln. 1-5 *f*

Vla. 1-3 *f*

Vc. 1-2 *f*

D. b. 1-4 *f*

szí - vem vert he-ve-sen, csak a szí - vem szo - mo - ru - an, az vert, csu-pán az

unis.

unis.

325

Picc. *f*

Fl.

Ob. 1, 2 *a2*

Cl. 1, 2 *(tr)*

Bsn.

D. bsn.

Hn. *a2* *f*

3, 4 *a2* *f*

S. s. lük - te-tett, csak a szí - vem vert sú - lyo-san. Ten - ger - nyi por - ban véz - na folt,

Vln. 1-5 6-10 unis.

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

330

Picc.

Fl.

Ob. 1,2

Cl. 1,2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1,2

Hn. 3,4

S. s.
ár - nyé - kom o - lyan né - - - ma volt - oly ár - va, mint a kis fü - szál - - - nak..."

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

340

Picc.

Fl.

Ob. 1

Ob. 2

Cl. 1,2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1,3

Hn. 2,4

S. s. *ff*

„Csu-pasz a föld, hi-deg az ég - bolt,
a föld ha-lott, az ég ha-lott.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

Picc.

Fl.

Ob. 1

Ob. 2

a2

Cl. 1, 2

Bsn.

D. bsn.

a2

Hn. 1, 3

a2

2, 4

S. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

pp misterioso

Nagy csen - des - ség szállt a vi-lág - ra,

Picc.

Fl.

Ob. 1

Ob. 2

Cl. 1, 2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1, 2

Hn. 3, 4

S. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

hosz-szú é - jek és rö-vid nap - pa-lok.

Fá - rad-tak a fa-le-ve-lek, —

350

Fl.

Ob. 1

Ob. 2

Cl. 1

Cl. 2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1,2

Hn. 2,4

S. s.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

hul - la-nak a fa-le-ve-lek, — sö-té - ten ván - do - rol a szél, kö - zel van, itt van

pp

Ob. 1
Ob. 2
Bsn.
D. bsn.
Hn. 1, 2
Hn. 3, 4
S. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
D. b. 1-4

már a tél! ————— A ma-da-rak is mesz - sze száll - tak, ü-res az er - - - dő, fe-ke-te,
unis.

355

Ob. 1
Ob. 2
Bsn.
D. bsn.
Hn. 2
Hn. 4
S. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc.
D. b. 1-4

zö-rög az er - dő, el kell men-nem, el - - - me-gyek én is mesz - szi-re! Di-der - gő szél -

[360]

Ob. 1
Bsn.
D. bsn.

Hn. 1
Hn. 2
Hn. 4

S. s.
- vé - szek, fa-gyok el-űz - nek en - gem is ö-rök - re, el-űz - nek tő - - led min - dö - rök - re:

Vc. 1-6
D. b. 1-4



[365] Molto calmo, adagio $\text{♩} = 66$

Hn. 4

S. s.
men-nem kell, nem ma-rad - ha-tok! Men-nem kell, nem ma-rad - ha-tok, nem ma-rad - ha-tok!"

Vc. 1-6

D. b. 1-4

Molto calmo, adagio $\text{♩} = 66$

on string E

p

370

Picc. *pp*

Fl. *pp*

Cl. 1, 2 *pp*

Hn. 4

S. s.

A. s. *mf*
Be-tet-te há-za aj - ta - ját, — ma-ga ma-radat a

Vln. 1-5 *pp*

6-10 *pp*

Vla. 1-6 *pp*

4-6 *pp*

Vc. 1-6

D. b. 1-4

Picc.

Fl.

Cl. 1, 2

Hn. 1, 3, 2

A. s.

Vln. 1-5

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

lány a ház - ban, ma - ga ma - radt, s hogy el - a - ludt, ár - ván al - udt

Picc.

Fl.

Ob. 1

Ob. 2

Cl. 1

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1, 3, 2

Hn. 4

A. s.

Vln. 1-5

Vln. 6-10

Vla. 1-3

Vla. 4-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

az éj - szá - ká - ban.

385

Picc.

Fl.

Ob. 1, 2

Cl. 1

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1

A. s.

Hal-lott tá - vo-li han - go-kat ál - má - ban, ak-kor fel - ri-adt, fel - éb - redt és

Hn. 4

Vln. 1-5

Vln. 6-10

Vla. 1-3

Vla. 4-6

D. b. 1 (solo)

D. b. 2 (solo)

390

Picc.

Fl.

Cl. 1
Cl. 2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1, 3, 2
Hn. 4

A. s.

Vln. 1-5
Vln. 6-10

Vla. 1-3
Vla. 4-6

Vc. 1-3
Vc. 4-6

D. b. 1-4

aj-tót nyi-tott. Künn hó _____ és csönd és csil-la - gok.

div. (solos)

p

$\underline{3}$

pp

Picc.

Fl.

1 Cl.

2 Cl.

Bsn.

1, 3, 2 Hn.

4 Hn.

A. s.

Ch.

1-5 Vln.

6-10

1-3 Vla.

4-6

1-3 Vc.

4-6

D. b. 1-4

„Pu-ha ____ fü-vek-ból ____ fész - - - ket ____

Picc.

Fl.

Cl. 1

Cl. 2

Ch.

rak - tam, — le-bon - - tot - tam pu-ha kis fész - - - - kem, le-ron - - tot - tam

Vln. 1-5

Vln. 6-10

Vla. 1-3

Vla. 4-6



[400]

Picc.

Fl.

Cl. 1

Cl. 2

Ch.

pu-ha kis há - - - zam, pu-ha há - za-mat el - cse - rél - - - tem,

Vln. 1-5

Vln. 6-10

Vla. 1-3

Vla. 4-6

405

Picc. *ff*

Fl. *ff*

Cl. 1, 2 *ff*

D. bsn. *pp*

Hn. 1, 3 *p*

2, 4 *p*

Ch.

Vla. 1-3 *pp*

4-6 *pp*

Vc. 1-6 *pp*

4-6 *pp*



410

Picc. *mf*

Hn. 1, 3 *pp*

2, 4 *pp*

Ch. *mf*

Im-má-ron min-den csil - - - la - gá-val __ e - gész __ ég - bolt __ én __ fész - kem,

415

Picc. *f*

Fl. *p*

Ob. 1,2 *p*

Cl. 1,2 *p*

Bsn. *p*

D.bsn. *p*

Hn. 1,3 *p*

Hn. 2,4 *p*

A. s. *mf*
— szó-lott sza-va az ég a - - lól. De a madár nem volt se-

Ch. há - - - zam! a a

Vln. 1-10 *p*

Vla. 1-6 *p*

Vc. 1-6 *p*

D.b. 1-4 *p*

(unis.)

(unis.)

(unis.)

f

420

Ob. 1,2 Cl. 1,2 Bsn. D. bsn. Hn. 1,3 2,4 S. s. A. s. Ch.

Vln. 1-10 Vla. 1-6 Vc. 1-6 D. b. 1-4

div. 1-5
6-10

div. 1-3
4-6

div. 1-3
4-6

pizz.

Picc.

Fl.

Ob. 1,2

Bsn.

D. bsn.

Hn. 1,3

2,4

S. s.

Ch.

Vln. 1-10

Vla. 1-6

Vc. 1-6

D. b. 1-4

A musical score page featuring multiple staves for different instruments. The top section includes Picc., Fl., Ob. 1,2, Bsn., D. bsn., Hn. 1,3, 2,4, S. s., and Ch. The bottom section includes Vln. 1-10, Vla. 1-6, Vc. 1-6, and D. b. 1-4. The score consists of four measures. Measure 1: Picc. and Fl. play eighth-note patterns with grace notes, dynamic *mf*. Measure 2: Fl. and Ob. 1,2 play eighth-note patterns with grace notes, dynamic *f*. Measure 3: Ob. 1,2 play eighth-note patterns with grace notes, dynamic *f*. Bsn. and D. bsn. play sustained notes. Measure 4: D. bsn. plays eighth-note patterns with grace notes, dynamic *mf*. Hn. 1,3 and 2,4 play eighth-note patterns with grace notes, dynamic *f*. S. s. and Ch. play sustained notes. Measure 5: Ch. and Vln. 1-10 play sustained notes. Vln. 1-10 has dynamic *ff*. Measure 6: Ch. and Vln. 1-10 play sustained notes. Vln. 1-10 has dynamic *f*. Measure 7: Ch. and Vln. 1-10 play sustained notes. Vln. 1-10 has dynamic *f*. Measure 8: Ch. and Vln. 1-10 play sustained notes. Vln. 1-10 has dynamic *f*.

425

430

1, 3 Hn. 2, 4 S. Vln. 1-10 Vla. 1-6 Vc. D. b.



435

Ob. 1, 2 Cl. 1, 2 Bsn. D. bsn.

A. s.

Hang-ját szép nyá-ri al-ko-nyat-ban hall-juk mi is a kert a-latt; hív-ja ____ a lányt, hív-ja az ____

Vln. 1-10 Vla. 1-6 Vc. D. b.

440

Ob. 1, 2
Cl. 1, 2
Bsn.
D. bsn.
A. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

ár - vát, hív - ja a csöpp ma - dár - ka - hang. — És hall - ja — fű, hall-gat - ja



Picc.
Fl.
Ob. 1, 2
Cl. 1, 2
Bsn.
D. bsn.
S. s.
A. s.
Vln. 1-10
Vla. 1-6
Vc. 1-6
D. b. 1-4

fa, s mint-ha gyö-nyö-rűt hal-la - - - ná: hogy „élt egy-szer egy szép le - ány,

p

a *3* a *3*

3 *3* *3*

pp

445

poco rit. - - - - *a tempo*

450

Picc. - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* - - - - -

Fl. - - - - - | 3 - - - - - | 4 $\#o$ - - - - - | *ppp* $\#o$ - - - - -

Cl. 1 - - - - - | 3 - - - - - | 4 $\#o$ - - - - - | *ppp* $\#o$ - - - - -

1, 2 - - - - - | 3 - - - - - | 4 $\#o$ - - - - - | *ppp* $\#o$ - - - - -

Hn. *pp* - - - - - | 3 - - - - - | 4 *ppp* - - - - - | *ppp* - - - - -

3, 4 *pp* - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* - - - - -

S. s. - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* - - - - -

A. s. - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* - - - - -

— vi-lág vé - - - gén egy ár - va lány".

Vln. 1-10 - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* 1-3 div. (solos) - - - - -

Vla. 1-6 - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* 1-3 div. (solos) - - - - -

Vc. 1-3 div. - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* - - - - -

4-6 - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* - - - - -

D. b. 1-4 - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* - - - - -



Picc. - - - - - | 3 - - - - - | 4 - - - - - | *ppp* - - - - -

Fl. $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - -

Cl. 1 $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - -

Hn. 1 $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - -

4 $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - - | $\#o$ - - - - -

Vln. 1-3 - - - - - | $\#f$ - - - - - | $\#f$ - - - - - | $\#f$ - - - - -

Vla. 1-3 - - - - - | $\#f$ - - - - - | $\#f$ - - - - - | $\#f$ - - - - -

Vc. 1-3 $\#8$ - - - - - | $\#8$ - - - - - | $\#8$ - - - - - | $\#8$ - - - - -

D. b. 1-4 - - - - - | $\#8$ - - - - - | $\#8$ - - - - - | $\#8$ - - - - -